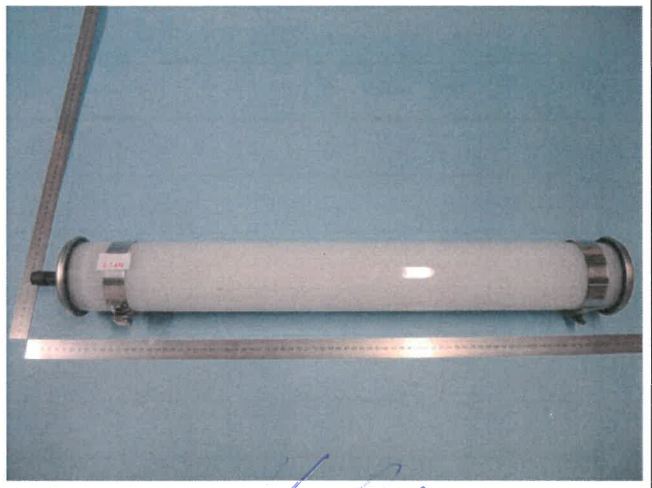
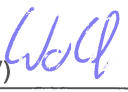
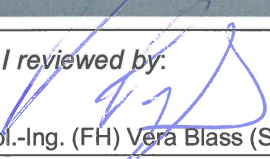


Prüfbericht-Nr.: <i>Test Report No.:</i>	21284787-001	Auftrags-Nr.: <i>Order No.:</i>	E7430 / 3239862	Seite 1 von 8 <i>Page 1 of 8</i>
Kunden-Referenz-Nr.: <i>Client Reference No.:</i>	N/A	Auftragsdatum: <i>Order date:</i>	Dec 04, 2017	
Auftraggeber: <i>Client:</i>	Airfal International S.L. Rio Esera 4, 50830 Villanueva De Gallego, Spain			
Prüfgegenstand: <i>Test item:</i>	3 pcs. lamp casings			
Bezeichnung / Typ-Nr.: <i>Identification / Type No.:</i>	see list of specimens			
Auftrags-Inhalt: <i>Order content:</i>	IP protection type test: IPX9			
Prüfgrundlage: <i>Test specification:</i>	EN 60529:2013 (partial test) Degrees of protection provided by enclosures (IP Code)			
Wareneingangsdatum: <i>Date of receipt:</i>	Dec 11, 2017			
Prüfmuster-Nr.: <i>Test sample No.:</i>	A000183166-001, -002, -003			
Prüfzeitraum: <i>Testing period:</i>	Dec 12, 2017 – Dec 12, 2017			
Ort der Prüfung: <i>Place of testing:</i>	Nuremberg / Germany			
Prüflaboratorium: <i>Testing laboratory:</i>	TÜV Rheinland LGA Products GmbH			
Prüfergebnis*: <i>Test result*:</i>	Siehe Sonstiges / See Other			
geprüft von / tested by:		kontrolliert von / reviewed by:		
Dec 21, 2017 Maurice Wolf (SV) 		Dec 21, 2017 Dipl.-Ing. (FH) Vera Blass (SV) 		
Datum <i>Date</i>	Name / Stellung <i>Name / Position</i>	Unterschrift <i>Signature</i>	Datum <i>Date</i>	Name / Stellung <i>Name / Position</i>
Sonstiges / Other: See Findings				
Zustand des Prüfgegenstandes bei Anlieferung: <i>Condition of the test item at delivery:</i>		Prüfmuster vollständig und unbeschädigt <i>Test item complete and undamaged</i>		
* Legende: 1 = sehr gut 2 = gut 3 = befriedigend 4 = ausreichend 5 = mangelhaft P(ass) = entspricht o.g. Prüfgrundlage(n) F(ail) = entspricht nicht o.g. Prüfgrundlage(n) N/A = nicht anwendbar N/T = nicht getestet Legend: 1 = very good 2 = good 3 = satisfactory 4 = sufficient 5 = poor P(ass) = passed a.m. test specification(s) F(ail) = failed a.m. test specification(s) N/A = not applicable N/T = not tested				
Dieser Prüfbericht bezieht sich nur auf das o.g. Prüfmuster und darf ohne Genehmigung der Prüfstelle nicht auszugsweise vervielfältigt werden. Dieser Bericht berechtigt nicht zur Verwendung eines Prüfzeichens. <i>This test report only relates to the a. m. test sample. Without permission of the test center this test report is not permitted to be duplicated in extracts. This test report does not entitle to carry any test mark.</i>				

Prüfbericht-Nr.: 21284787-001
Test Report No.:

Seite 2 von 8
Page 2 of 8

Liste der verwendeten Prüfmittel
List of used test equipment

[illegible]

Prüfbericht-Nr.: 21284787-001
Test Report No.:

Seite 3 von 8
Page 3 of 8

Produktbeschreibung
Product description

1	Produktdetails <i>Product details</i>	N/A
2	Maße / Gewicht <i>Dimensions / Weight</i>	N/A
3	Bedienelemente <i>Operating elements</i>	N/A
4	Ausstattung / Zubehör <i>Equipment / Accessories</i>	N/A
5	Verwendete Materialien <i>Used materials</i>	N/A
6	Sonstiges <i>Other</i>	N/A

Inhaltsverzeichnis
List of contents

1	Prüflingsauflistung <i>List of specimens</i>
2	Prüfangaben <i>Test conditions</i>
3	Vereinbarungen <i>Agreements</i>
4	Prüfdurchführung / Prüfablauf <i>Test procedure</i>
5	Feststellungen <i>Findings</i>
Anhang: <i>Appendix:</i>	
1	Prüfaufbau <i>Test conditions</i>
2	Prüfling(e) nach der Prüfung <i>Specimen(s) after testing</i>

Prüfbericht-Nr.: 21284787-001
Test Report No.:

Seite 4 von 8
Page 4 of 8

1	List of specimens
---	-------------------



Prüfbericht-Nr.: 21284787-001
Test Report No.:

Seite 5 von 8
Page 5 of 8

2.1	Test conditions for IPX9 - test according to EN 60529:2013
-----	---

Test facility:	fan jet nozzle speed: (5 ± 1) r/min spraying from all practical directions distance: (150 to 200) mm
Water flow rate:	14 to 16 l/min
Water pressure:	approx. 8.000 to 10000 kPa
Water temperature:	(80 ± 5) °C
EUT temperature:	(15 ± 5) °C
Test duration:	3 min
Operation mode:	not in operation

3	Agreements
---	-------------------

A thorough functional test will be performed by the client.

The DUTs were tested with a mounted 3 pin plug.

Prüfbericht-Nr.: 21284787-001
Test Report No.:

Seite 6 von 8
Page 6 of 8

4	Test procedure
---	-----------------------

Test procedure:

IPX9 test

evaluation

5	Findings
---	-----------------

Evaluation DUT 13W 1900LM:

There was no penetration of water into the test specimen.
The degree of protection IPX9 is fulfilled.

Evaluation DUT 26W 3800LM:

There was no penetration of water into the test specimen.
The degree of protection IPX9 is fulfilled.

Evaluation DUT 32W 4750LM:

There was no penetration of water into the test specimen.
The degree of protection IPX9 is fulfilled.

Appendix 1



Test setup DUT 13W



Execution IPX9



Test setup DUT 26W



Execution IPX9



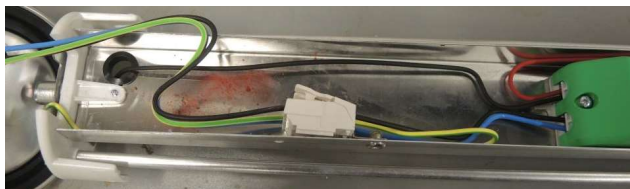
Test setup DUT 32W



Execution IPX9

Appendix 2

Test specimen after IPX9



DUT 13W



DUT 13W



DUT 26W



DUT 26W



DUT 32W



DUT 32W

-- end of test report --